Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio

Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft

Band: 20 (1902)

Heft: 105

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 08.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

№ 105 XX. Jahrgang. Bern, Montag, 17. März. 1902 Berne, Lundi, 17 mars. XXme année. № 105
Zweites Blatt. Deuxième feuille.

Abonnemente:
Schweiz: Jährlich Fr. 6.
2tes Semester . » 3.
Ausland: Zuschlag des Porto.
Es kann nur bei der Post abonniert werden.
Preis einzelner Nummern 10 Cts.

Schweizerisches Handelsamtsblatt

Abonnements:
Suisse: un an . . fr. 6.
2e semestre . . » 3.
Etranger: Plus frais de port.
On s'abonne exclusivement aux offices postaux.
Prix du numéro 10 cts.

Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Erscheint 1—2mal täglich, ausgenommen Sonn- und Feiertage.
Redaktion und Administration im Eidgenössischen Handelsdepartement.
Rédaction et Administration au Département fédéral du commerce.
Paraît 1 à 2 fois par jour, les dimanches et jours de fête exceptés.

Annoncen-Pacht: Rudolf Mosse, Zürich, Bern etc.
Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszeile (für das Ausland 35 Cts.).
Régie des annonces: Rodolphe Mosse, Zurich, Berne, etc.
Prix d'insertion: 25 cts. la ligne d'un quart de page (pour l'étranger 35 cts.).

Inhalt — Sommaire

Handelsregister. — Registre du commerce. — Fabrik- und Handelsmarken. — Marques de fabrique et de commerce. — Schweizerische Emissionsbanken. — Italienische Staatskassenscheine. — Chamer Milchfabrik. — Roheisenerzeugung der Vereinigten Staaten im Jahre 1901. — Bons de caisse italiens. — Consommation du thé en Angleterre de 1711 à 1900. — Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Amtlicher Teil — Partie officielle

Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

Bern — Berne — Berna

Bureau Biel.

1902. 14. März. Die Kommanditgesellschaft **G. Schrade & Cie** in Biel S. H. A. B. Nr. 43 vom 24. Februar 1893) ist infolge Absterbens der beiden Gesellschafter Georg Schrade und Friedrich Scharpf erloschen. Aktiven und Passiven gehen über auf die Firma «Vve. de G. Schrade».

Inhaberin der Firma Vve. de G. Schrade in Biel ist Elise Schrade, geb. Gaudard, von Lausanne, in Biel. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «G. Schrade & Cie». Natur des Geschäftes: Mechanische Werkstätte und Giesserei. Geschäftslokal: Phantasiestrasse.

Schwyz — Schwyz — Svitto

1902. 14. März. Inhaber der Firma **Pius Grüniger** in Lachen ist Pius Grüniger, von und in Lachen. Natur des Geschäftes: Eisenhandlung.

14. März. Inhaber der Firma **Franz Rossi, Bauunternehmer** in Schwyz ist Franz Rossi, von Curigla (Italien), in Schwyz.

Appenzell A.-Rh. — Appenzell-Rh. ext. — Appenzello est.

1902. 14. März. Aus der Kollektivgesellschaft unter der Firma **Familie Bleiker** in Schwellbrunn (S. H. A. B. Nr. 376 vom 6. Dezember 1899, pag. 1515) ist Robert Bleiker ausgetreten. Gleichzeitig ändert die Firma die Natur des Geschäftes ab in: Gasthaus, Pension und Metzgerei.

14. März. Inhaber der Firma **J. Ulr. Preisig** in Schwellbrunn ist J. Ulr. Preisig, von und in Schwellbrunnn. Natur des Gecshäftes: Mechanische Stickerei und Landwirtschaft. Geschäftslokal: Dorf Nr. 15 a.

14. März. Aus der Kollektivgesellschaft unter der Firma **Diem, Lienhard u. Co. Zinstr. Ersparniskasse Schwellbrunn** in Schwellbrunn (S. H. A. B. Nr. 98 vom 19. April 1894, pag. 396, und Nr. 102 vom 15. April 1897, pag. 419) ist Johann Bartholome Diem ausgetreten; in dieselbe ist ohne Vertretungsbefugnis eingetreten J. Bartholome Diem-Frischknecht, von Herisau, wohnhaft in Schwellbrunn.

Graubünden — Grisons — Grigioni

1902. 12. März. Inhaber der Firma **Gabr. Bavier** in Chur, welche im Mai 1893 ihren Anfang nahm, ist Gabriel Bavier, von und in Chur. Natur des Geschäftes: Gasthaus, Fuhrhalterei, Holz- und Pferdehandel. Geschäftslokal: z. Schweizerhaus im Welschdörfli.

13. März. Die Kollektivgesellschaft unter der Firma **Bösch & Nöthe** in Chur (S. H. A. B. Nr. 18 vom 16. Januar 1902, pag. 70) hat sich aufgelöst; die Firma ist infolgedessen erloschen.

Inhaber der Firma **A. Bösch** in Chur ist Albert Bösch, von Utzwil, wohnhaft in Chur. Diese Firma hat das Geschäft der erloschenen Firma «Bösch & Nöthe» unterm 1. März 1902 mit Aktiven und Passiven übernommen. Natur des Geschäftes: Photographische Kunstanstalt. Geschäftslokal: Obergasse Nr. 182, in Chur.

13. März. Die Firma **Alfred Bavier** in Chur (S. H. A. B. Nr. 59 vom 11. März 1892, pag. 233) ist infolge Aufgabe des Geschäftes erloschen.

Aargau — Argovie — Argovia

Bezirk Lenzburg.

1902. 13. März. Der Verein unter der Firma **Schützengesellschaft Lenzburg** in Lenzburg (S. H. A. B. 1900, pag. 652) hat seine Vertreter nach aussen wie folgt bestellt: Präsident ist A. Dürst; Vicepräsident ist Max Schwarz; Aktuar ist Ernst Jahn, alle von und in Lenzburg. Der Präsident oder der Vicepräsident führen kollektiv mit dem Aktuar die rechtsverbindliche Unterschrift.

Wallis — Valais — Vallese

Bureau de St-Maurice.

1902. 13 mars. La société en nom collectif **Bréganti et Cie**, à Monthey (F. o. s. du c. du 27 juillet 1883, nº 108, page 867), est dissoute; la liquidation étant terminée, sa raison est radiée.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de Boudry.

1902. 14 mars. Dans son assemblée générale du 9 janvier 1902, l'association existant à Gorgier sous la dénomination de **Laiterie de Gorgier**, inscrite au registre du commerce de Boudry en date du 16 mars 1892 (F. o. s. du c. du 22 mars 1892, nº 70), a renouvelé son comité comme suit: Henri Jacot-Bovet, président; Auguste Guinchard, vice-président; les deux à Gorgier; Auguste Porret, aux Prises, secrétaire; Charles Guignard et Charles Guinchard, à Gorgier. Henri Jacot-Bovet président, et August Porret, secrétaire, ont ensemble la signature sociale.

Genf — Genève — Ginevra

1902. 13 mars. Aux termes d'acte reçu par Me Emile Rivoire, notaire, à Genève, le 15 février 1902, il a été constitué, sous la raison sociale **Société Immobilière du Quai des Eaux-Vives, Nº 40**, une société anonyme ayant son siège à Genève. Elle a pour objet l'acquisition d'un terrain sis à front du Quai des Eaux-Vives, la construction d'un bâtiment sur le dit terrain et la vente de cet immeuble. Sa durée est illimitée. Le capital social est de trente-sept-mille-sept-cent-cinquante francs (fr. 37,750), divisé en 151 actions, au porteur, de fr. 250 chacune. Les publications de la société ont lieu par des insertions dans la Feuille d'avis officielle du canton de Genève. La société est administrée par un conseil d'administration de trois membres. Elle est engagée par la signature de la majorité des administrateurs ou de l'un d'eux spécialement délégué. Le conseil d'administration est actuellement composé des suivants: Jean Fontana, entrepreneur, à Chêne-Bourg; Gottlieb Engel, entrepreneur de serrurerie, à Genève, et Jean Duraffour, régisseur, à Genève. Bureaux: Rue de la Tour de l'Ile, nº 4, dans les bureaux de Duraffour et Béranger, régisseurs.

13 mars. La «Genfer-Verein der Hôtel-Angestellten» (branche suisse de l'Union genevoise), société dont le siège principal est à Zurich, suivant inscription au registre du commerce de Zurich, du 10 janvier 1898, publiée dans la F. o. s. du c. du 14 janvier 1898, page 47), ayant pour but de seconder les intérêts de ses membres, par des secours en cas de maladie et de décès, par la fondation d'une caisse de retraite pour les membres âgés et les membres invalides, ainsi que de bureaux de placements, a, conformément au titre 11 de ses statuts, établi à Genève, depuis le 1er avril 1898, à titre de succursale, et sous la raison sociale **Bureau de placement international de la Société Genevoise**, un bureau de placement lequel est dirigé par un chef de bureau, seul autorisé à le représenter. Le chef de bureau est Joseph Kurtz, de Mulhouse, domicilié à Genève. Bureau: à Genève: 8, Rue de Berne.

13 mars. La raison **A. Bidreman**, commerce de nouveautés, à Genève (F. o. s. du c. du 20 avril 1889, page 379), est radiée ensuite de renonciation de la titulaire.

13 mars. André-Jules-Louis Martin, inscrit comme associé-commanditaire, et pour une somme de fr. 50,000 dans la maison **A. Martin et Co**, banquiers, à Genève (F. o. s. du c. du 5 juin 1900, page 812), étant décédé le 13 octobre 1901, Albert Poulin, de Genève, domicilié aux Eaux-Vives, déjà et restant inscrit comme fondé de procuration de la dite maison, s'est substitué à l'associé sortant, en entrant dans la maison, à dater du 13 octobre 1901, comme associé-commanditaire et pour la somme de mille francs (fr. 1000). La maison continue sous la même raison sociale, au même lieu et sans autres changements.

13 mars. Suivant statuts revisés, adoptés le 19 janvier 1902, et sous la dénomination de **Société de Secours mutuels des Ouvriers Charpentiers Romands travaillant dans le Canton de Genève**, il s'est constitué une société, dans le sens du titre 28 du C. O., qui a pour but de réunir tous les charpentiers travaillant dans le canton de Genève, qui, par esprit de prévoyance et de confraternité, établissent entre eux, au moyen de cotisations, une garantie mutuelle de secours. Son siège est à Genève. Peut être admise à faire partie de la société, toute personne présentée par deux membres et remplissant les conditions prévues dans les statuts. Le droit d'entrée est fixé comme suit: de 16 à 30 ans, fr. 5, de 30 à 40 ans fr. 10. Les sociétaires sont tenus à une contribution mensuelle de fr. 1. 25. On sort de la société par démission volontaire envoyée par écrit au comité, de même que par radiation ou exclusion prononcée conformément aux statuts. La société est administrée par un comité composé de six membres, nommés pour un an et rééligibles. Elle est valablement engagée par la signature collective du président, du secrétaire et du trésorier. Les convocations aux assemblées sont faites par cartes. Il n'est rien prévu aux statuts en ce qui concerne la responsabilité personnelle des sociétaires à l'égard des engagements sociaux. En cas de dissolution de la société, son actif serait remis à la «Chambre syndicale des Ouvriers Charpentiers de la Ville et Canton de Genève», laquelle serait tenue de le remettre à toute société de secours qui se fondrait dans la corporation des charpentiers, comptant au moins 25 membres, et qui en deviendrait possesseur lorsque son œuvre aura été reconnue utile. Le président est Joseph Contat, domicilié à Genève; le secrétaire est Emile Schwitzguebel, domicilié aux Eaux-Vives, et le trésorier est Pierre Charmot, domicilié aux Eaux-Vives.

13 mars. Les suivants: Joachim Zoppino, Jean Zoppino et Alphonse Zoppino, tous trois fils de Paul Zoppino, d'origine italienne et domiciliés à Genève, ont constitué à Genève, sous la raison sociale **Joachim Zoppino et frères**, une société en nom collectif qui a commencé le 1er mars 1902. Genre d'affaires: Entreprise de maçonnerie, gypserie et peinture. Bureaux: 10, Rue Tour Maîtresse.

13 mars. Le chef de la maison **Léon Marin**, à Chêne-Bourg, commencée le 1er avril 1900, est Léon-Angelin Marin, d'origine française, domicilié à Chêne-Bourg. Genre d'affaires: Fabrique de biscuits.

13 mars. La raison **François Mossière**, café, à Carouge (F. o. s. du c. du 13 octobre 1883, page 934), est radiée ensuite du décès du titulaire survenu le 25 septembre 1901.

Eidg. Amt für geistiges Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle.

Marken. — Marques.

Eintragungen. — Enregistrements.

Nr. 14,419. — 12. März 1902, 6 Uhr p.

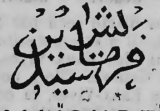
Carl Pfaltz & Cie, Fabrikanten,
Basel (Schweiz).

Cement und daraus hergestellte Gegenstände.

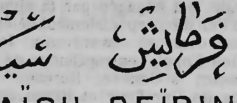
N° 14,420. — 13 mars 1902, 12 h. m

Etablissements Orosdi-Back, fabrique,
Chaux-de-Fonds (Suisse).

Montres, parties de montres et étuis.



FERMAÏCHSEÏDIN



FERMAÏCH SEÏDIN

Nr. 14,421. — 13. März 1902, 6 Uhr p.

Wunderli-Müller, vormals A. Zuan, Fabrikant,
Chur (Schweiz).

Liköre.

Nr. 14,422. — 14. März 1902, 4 Uhr p.

Kuenzle & Streiff, Kaufleute,
Zürich (Schweiz).

Garne und Fäden; Gespinnste; Gewebe; Wirk- und Filzwaren; Spitzen und Posamentierartikel; Hüte und Schirme; Putzmacher-Artikel; Kautschuk-, Guttapercha-, Celluloid- und Asbestfabrikate; Wachstuch; Linoleum; Teppiche; Leder; Schuhwaren; Papiere und Papierfabrikate; Seilerwaren; Cement; Farbwaren; Oele; Chemikalien; Tinte; Wichse und Lederappreturen; Metalle, roh und verarbeitet; Kurzwaren; Spielsachen; Galanterie-Waren; Musikalische Instrumente; Maschinen; Holzwaren; Bürstenbinder- und Korbwaren; Töpferwaren; Glas und Glaswaren; Getränke und Esswaren.

Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

Schweizerische Emissionsbanken.

Aus dem am 23. November 1900 zwischen den schweizerischen Emissionsbanken, mit Ausnahme der Kantonalbank von Bern, abgeschlossenen Konkordat, das an Stelle aller bisherigen Vereinbarungen tritt und die Bestimmung hat, den Emissionsbanken die Ausführung der ihnen durch das Banknotengesetz vom 8. März 1881 auferlegten Verpflichtungen «sowohl für sich selbst als Dritten gegenüber zu erleichtern, und die daraus sich ergebenden Verkehrsverhältnisse gleichmässig zu ordnen», bringen wir nachstehend die wichtigsten Bestimmungen zum Abdruck. Der Bundesrat hat das Konkordat gemäss Schreiben der schweizerischen Bundeskanzlei vom 24. Januar d. J. definitiv genehmigt mit Ausnahme der Bestimmungen über die Giro- und Abrechnungsstelle, für welche bis auf weiteres die provisorische Sanktion laut Schlussnahme vom 21. Mai 1901 in Kraft bleibt.

Inkasso. Die Emissionsbanken besorgen sich gegenseitig spesenfrei den Inkasso von indossierbaren Effekten (Wechsel, Anweisungen, Checks, etc.) auf ihre eigenen und ihre Filialplätze.

Als zu verrechnende Spesen sind vorbehalten: Stempelgebühren, Protestkosten, die gesetzliche Protestprovision zu Gunsten der Bank, welche Protest erhebt, eine Gebühr von 50 Cts. per Stück bei Retouren ohne Protest, sowie eine Gebühr von einem Franken Maximum per Stück für Effekten, welche ausserhalb des spesenfreien Ortsrayons zahlbar sind.

Bei Effekten, die nicht spätestens am Verfalltage am Zahlungsorte eintreffen, ist die Bank, die den Inkasso besorgt, der Verantwortlichkeit für rechtzeitige Vorweisung und Protestaufnahme enthoben.

Der Gegenwert von Effekten wird — Eingang vorbehalten — verfügbar drei Tage nach Verfall für protestierbare Wechsel und fünf Tage nach Verfall für «ohne Kosten» Wechsel, Sonn- und Feiertage nicht inbegriffen.

Mandate. Die Emissionsbanken können auf einander Mandate ausstellen und verpflichten sich, dieselben spesenfrei einzulösen, solange die Bank, welche die Mandate ausstellt, ihren Verpflichtungen pünktlich nachkommt.

Die Mandate sind «nach erhaltenem Avis» zahlbar. Die bezogene Bank ist aber berechtigt, erst drei Tage nach Datum zu bezahlen, wenn sie sich veranlasst sieht, vom Aussteller Deckung zu verlangen.

Der Gegenwert der Mandate ist fällig und ohne Beschränkung verfügbar vom Tage der Ausstellung an.

Ausserdem kann eine Emissionsbank Mandate auf die «Schweizerischen Emissionsbanken» ohne Bezeichnung eines Zahlungsortes ausstellen.

Diese Mandate dürfen per Tag zu Gunsten ein und derselben Person oder Firma den Betrag von Fr. 5000 nicht übersteigen.

Die Emissionsbanken verpflichten sich, diese Mandate spesenfrei an ihren Kassen einzulösen: sie behalten sich vor, eventuell erst drei Werktage nach Vorweisung zu bezahlen.

Die Emissionsbanken können die Mandate nicht weiter indossieren, sondern haben sie der Abrechnungsstelle zur Gutschrift einzusenden.

Fünfzehn Tage nach ihrer Ausstellung sind die genannten Mandate nur noch bei der emittierenden Bank zahlbar.

Nach Ablauf der fünfzehn Tage wird die Abrechnungsstelle die nicht vorgewiesenen Mandate der emittierenden Bank unter Anzeige wieder gutschreiben.

Es ist jeder Bank anheim gegeben, ob und inwieweit sie ihre Zweiganstalten zur Einlösung und Ausstellung von Mandaten von und auf Emissionsbanken autorisieren will.

Laufende Rechnungen. Für die, sowohl aus dem Notenverkehr, als aus dem Inkasso- und Mandatverkehr, erwachsenden Verbindlichkeiten stehen die Emissionsbanken gegenseitig in laufender, provisionsfreier Rechnung.

Der Kreditor ist jederzeit berechtigt, gegen ein Guthaben in laufender Rechnung Deckung zu verlangen, und der Debitor ist verpflichtet, eine solchen Begehren sofort zu entsprechen, und zwar nach seiner Konvenienz entweder durch eine Bar- oder Notensendung, oder durch einen Uebertrag bei der Abrechnungsstelle, sowohl in Konto A als in Konto B.

Offizieller Diskontosatz. Die Emissionsbanken anerkennen als Basis für ihre Operationen einen einheitlichen offiziellen Diskontosatz, der vom Komitee festgesetzt wird (unbeschadet einer Vereinbarung zur Feststellung eines Privatsatzes).

Nur Wechsel, welche länger als 12 Tage zu laufen haben, dürfen unter dem offiziellen Satze diskontiert werden.

Bei den Diskontoberechnungen wird das Jahr zu 360 und der Monat zu 30 Tagen gerechnet.

Die Banken werden von den Abänderungen im offiziellen Diskontosatze telegraphisch in Kenntnis gesetzt, unter schriftlicher Motivierung.

Schutz der Barbestände. Die Emissionsbanken verpflichten sich, mit allen ihnen zu Gebote stehenden Mitteln gegen einen ungünstigen Wechselkurs anzukämpfen und alle Massregeln zu ergreifen, um die Ausfuhr von Barschaft zu verhindern.

Die Banken kommen überein, denjenigen unter ihnen, welche Barschaft vom Auslande kommen lassen, einen Teil ihrer bezüglichen Auslagen zu vergüten.

Auf diese Vergütung haben ebenfalls Anspruch die Banken, welche durch besondere Abmachungen den Barexport verhindern. Das Komitee wird durch ein besonderes Regulativ das Nähere feststellen.

Zu diesem Zwecke verpflichtet sich jede Bank einen jährlichen Beitrag zu leisten in der Höhe von Maximum 1 pro Mille ihrer wirklichen durchschnittlichen Emissionssumme.

Die Banken, welche, von Art. 22 des Bundesgesetzes über Ausgabe und Einlösung von Banknoten Gebrauch machend, von andern Emissionsbanken gegen zurückgesandte Noten Barschaft verlangt haben, sind für das laufende Jahr von der Vergütung ausgeschlossen.

Die Vergütung darf keinesfalls mehr als die Hälfte der Auslagen betragen.

Ein allfälliger Restbetrag wird unter sämtliche Banken im Verhältnis ihrer geleisteten Beiträge verteilt.

Regulierung der Notenzirkulation. Das Komitee ist befugt, sobald die allgemeine Lage des Goldmarktes es erheischt und die Summe der Noten in den Kassen der Emissionsbanken stark anwächst, eine Beschränkung der gesamten Notencirkulation anzuordnen.

Eine einmalige Beschränkung darf 5 % der bewilligten Emissionssumme nicht übersteigen. Eine weitere Beschränkung ist vor Ablauf von vier Wochen vom Datum der vorhergehenden nicht zulässig.

Das Komitee setzt innerhalb dieser Grenze die aus der Cirkulation zurückzuziehende Summe in Prozenten der bewilligten Gesamtemission fest.

Die Beschränkung darf im ganzen 10 % der bewilligten Emissionssumme nicht übersteigen. Wenn ausserordentliche Verhältnisse eine weitere Beschränkung wünschbar machen, so kann eine solche von den Banken auf Antrag des Komitees durch Abstimmung auf dem Cirkularwege beschlossen werden. Zu einem gültigen Beschlusse bedarf es einer Mehrheit der Banken, welche mindestens 60 % der Gesamt-Emissionssumme repräsentiert.

Die Banken sind verpflichtet, sofern sie die ihnen bewilligte Notenemission nicht schon durch Ablieferung von eigenen Noten an das Inspektorat der Schweizerischen Emissionsbanken um den beschlossenen Betrag reduziert haben, die auf ihre Emission entfallenden Quoten in eigenen Noten oder in Noten anderer Emissionsbanken jeweilen binnen längstens 14 Tagen nach erfolgter Aufforderung franko an das Inspektorat abzuliefern.

Ueber die also an das Inspektorat der Schweizerischen Emissionsbanken abgelieferten Noten darf nur nach Massgabe der Beschlüsse des Komitees verfügt werden.

Sobald die Lage des Geldmarktes eine Vermehrung der Notencirkulation gerechtfertigt erscheinen lässt, beschliesst das Komitee, in welchem Umfange und auf welchen Zeitpunkt die Noten-Reserve wieder frei zu geben ist.

Die Beschlüsse des Komitees betreffend Beschränkung bezw. Vermehrung der Notencirkulation bedürfen zu ihrer Gültigkeit der Zustimmung von wenigstens vier Stimmen, die zusammen mindestens 60 % der Emissionssumme vertreten, welche den dem Komitee angehörenden sieben Banken bezw. Plätzen bewilligt ist.

Generalversammlungen. Die Emissionsbanken vereinigen sich zu Generalversammlungen, ordentlicherweise jährlich einmal in der ersten Hälfte des Monats Juni, und ausserordentlicherweise, so oft es die General-

versammlung oder die von ihr bestellten Organe für nötig erachten, oder mindestens sieben Banken das Begehren stellen.

Die Generalversammlungen bestehen aus einer Delegation für jede Bank. Jede Bank hat eine Stimme.

Komitee. Die Generalversammlung bestellt jährlich ein siebengliedriges Komitee, bestehend aus dem Präsidium, dem Vicepräsidium, dem Sekretariat, und vier weiteren Mitgliedern.

Das Komitee überwacht die Innehaltung der Bestimmungen des gegenwärtigen Konkordates und führt die von den Generalversammlungen gefassten Beschlüsse aus.

Das Komitee setzt den offiziellen Diskontosatz fest.

Beitritt und Rücktritt. Der Beitritt zum Konkordat ist jeder vom Bunde gesetzlich autorisierten Emissionsbank gestattet.

Der Rücktritt vom Konkordat kann jederzeit an das Präsidium erklärt werden, aber erfolgt nur auf Ende des Kalenderjahres, nach einer wenigstens drei Monate vorher abgegebenen Erklärung.

Giro- und Abrechnungsstelle. Zur Erleichterung des Ausgleichs ihrer gegenseitigen Verbindlichkeiten beschliessen die Emissionsbanken die Errichtung einer gemeinsamen Giro- und Abrechnungsstelle, deren Leitung und Verantwortlichkeit einer der Emissionsbanken übertragen wird.

Jede Bank ist verpflichtet, bei der Abrechnungsstelle ein Depositum in gesetzlicher Barschaft und ein solches in Noten zu unterhalten.

Ueber jedes Depositum wird von der Abrechnungsstelle eine besondere Rechnung geführt. Die Guthaben in gesetzlicher Barschaft werden auf Konto A, die Guthaben in Noten auf Konto B gebucht.

Das Guthaben in Konto A kann von dem Deponenten als Bestandteil der in Art. 10 des Banknotengesetzes vorgeschriebenen Notendeckung geltend gemacht werden. Dasjenige in Konto B wird in den wöchentlichen Ausweisen der Banken unter der Rubrik «Noten anderer Banken» aufgeführt.

Die Notensendungen an die Abrechnungsstelle zur Bildung oder Aeuffnung eines Guthabens können von einer Bank nur in Noten anderer Banken gemacht werden.

Der Gegenwert der Guthabeu auf Konto A soll in bar, derjenige der Guthaben auf Konto B in Banknoten in der Kasse der Abrechnungsstelle vorhauden sein.

Eine Bank kann über ihr Guthaben bei der Abrechnungsstelle jederzeit durch Bezüge von Barschaft, von Noten (wobei kein Unterschied zwischen den Noten der verschiedenen Banken gemacht wird), und durch Ueberweisungen zu Gunsten einer andern Emissionsbank verfügen. Verfügungen über Barschaft werden auf Konto A, die übrigen Dispositionen, solange der Auftraggeber nichts anderes bestimmt, auf Konto B gebucht.

Eine Bank ist jederzeit berechtigt, ihre Schuld an eine andere Bank durch einen Uebertrag bei der Abrechnungsstelle zu begleichen. Besondere Vereinbarungen zwischen den Banken im Mandatverkehr bleiben vorbehalten.

Verfügungen, bei deren Eintreffen kein entsprechendes Guthaben vorhanden ist, werden von der Abrechnungsstelle zurückgelegt, bis die nötige Deckung eingetroffen ist. Wenn bei Schluss der Geschäftsstunden die nötige Deckung nicht erfolgt ist, so wird die Abrechnungsstelle sowohl die Bank, welche die Verfügung erteilt hat, als auch diejenige, zu deren Gunsten ein Uebertrag hätte gemacht werden sollen, von dem Mangel in Kenntnis setzen.

Die Abrechnungsstelle erteilt jeden Abend jeder Bank, deren Konti im Laufe des Tages Aenderungen erfahren haben, einen Rechnungsauszug mit Angabe der Saldi.

Dieser Rechnungsauszug dient zugleich als Empfangsanzeige für Bar- oder Notensendungen.

Die Emissionsbanken verpflichten sich, ihre gegenseitigen Rechnungen einmal wöchentlich durch einen Uebertrag bei der Abrechnungsstelle zu begleichen.

Jeden Montag erteilt die Abrechnungsstelle dem Bundesrat und jeder Emissionsbank einen Ausweis über den Betrag der Depositen (Barschaft uud Noten), jeder Bank auf Ende der vorhergehenden Woche. Dieser Ausweis wird auch am Ende eines jeden Monats gegeben.

Auf Verlangen hat die Abrechnungsstelle dem Bundesrat an jedem ihm beliebigen Geschäftstage den Ausweis vom Vorabend über den Betrag der Depositen einer jeden Bank zu erteilen, sowie über den momentanen Stand der einzelnen Depositen umgehend Auskunft zu geben.

Die Abrechnungsstelle hat dem Bundesrate dieselben Kontrollbefugnisse einzuräumen, welche demselben gegenüber den Emissionsbanken zustehen.

Die Generalversammlung wählt auf Vorschlag des Komitees die Bank, welche mit der Leitung der Abrechnungsstelle betraut werden soll, und bestimmt die zu leistende Vergütung nach vorhergegangener Vereinbarung mit der betreffenden Bank.

Verschiedenes — Divers.

Italienische Staatskassenscheine. Nach Massgabe eines italienischen Gesetzes vom 16. Februar 1899 haben die in den Jahren 1893 und 1894 von der Regierung dieses Landes ausgegebenen Kassenscheine von 1 und 2 Lire mit dem 31. Dezember 1901 aufgehört, gesetzlichen Kurs zu haben, und werden in fünf Jahren vom genannten Datum an verjähren; während dieser Frist, d. h. bis zum 31. Dezember 1906 werden sie indessen noch von den italienischen Staatskassen zu ihrem Nennwerte eingelöst werden. Da anzunehmen ist, dass, obschon dieses Papiergeld nie gesetzlichen Kurs in unserem Lande hatte, dennoch infolge des Grenzverkehrs vereinzelte Stücke in die Schweiz und namentlich in die Grenzkantone gelangt sind, wird hiermit unsere Bevölkerung zur Vermeidung von Verlusten auf die begonnene Verjährungsfrist und die gebotene Gelegenheit zur Auswechslung der genannten Kassenscheine bei den italienischen Staatskassen aufmerksam gemacht.

— **Chamer Milchfabrik.** Der Verwaltuugsrat äussert sich zu seinem Antrag betr. Verkauf des amerikanischen Geschäfts also:

Im Anfang der 80er Jahre, als wir noch keine Fabriken in Amerika besassen, betrieben wir mit unsern Produkten eineu regeu und lukrativen Handel dorthin. Diese Handelsbeziehungen veranlassten unsere Niederlassung in den Ver. Staaten von Nordamerika. Wir durften dieselbe um so zuversichtlicher errichten, als die Gründer und Leiter unseres Geschäftes Bürger der Ver. Staaten von Nordamerika und mit den amerikanischen Verhältnissen vertraut waren. Im Jahre 1882 kauften wir die Milchfabrik in Middletown, N. Y. Anno 1888 bauten wir die Fabrik in Dixon, Illinois. Nebstdem erwarben wir successive Fabriken und Liegenschaften in Mouroe, Walton, Burnside und Sterling, teils als Sammelplätze für frische Milch, teilweise zur Herstellung kondensierter Mlch, Rahm, etc. In New-York, Brooklyn und Chicago verkauften wir frische Milch in hiefür speciell erbauten oder gemieteten Etablissementen.

Von Anfang unserer Etablierung in Amerika an wurde der Absatz planmässig forciert, so dass die Verkaufsziffern in kurzer Zeit eine sehr respektable Höhe erreichten. Zu den vor uns in Amerika etablierten und wohl akkreditierten Pionieren in der Milchkondensations-Industrie gesellte sich aber bald eine grössere Zahl Konkurrenzgeschäfte, wodurch ein lohnender Absatz erschwert oder verunmöglicht wurde. Wir arbeiteten indess mit Umsicht und Energie und scheuten keine Opfer, um neben den grössten Konkurrenten den Markt zu beherrschen.

Eine langjährige Erfahrung hat gelehrt, dass in einem Land mit so manigfaltiger Konkurrenz der grosse Aufwand an Kapital und Arbeit uns nicht durch ein entsprechendes Ergebnis belohnt wird. Zudem gaben räumliche und administrative Rücksichten den Ausschlag zu unserem Entschlusse, die sich bietende Gelegenheit zu benutzen, das amerikanische Geschäft unter annehmbaren Konditionen zu veräussern.

Wir empfehlen den Verkauf unseres amerikanischen Geschäftes nicht in der Meinung, unsere Thätigkeit auf das europäische Geschäft in seiner jetzigen Ausdehnung zu beschränken, vielmehr liegt es in unserer Absicht, neue Niederlassungen zu gründen oder zu erwerben, um den Wirkungskreis, der uns durch den Verkauf in Amerika abgeht, vorteilhaft zu ersetzen.

Durch den Verkauf unseres amerikanischen Geschäftes werden uns grosse Summen zufliessen. Jetzt schon sei gesagt, dass der Verwaltungsrat eine gründliche Konsolidierung des Geschäftes beabsichtigt.

— **Roheisenerzeugung der Vereinigten Staaten im Jahre 1901.** Die Statistik der «American Iron and Steel Association» giebt die Roheisenerzeugung der Ver. Staaten für das verflossene Jahr mit 16,132,408 t an, es bedeutet dies gegen das Vorjahr, das die bis dahin höchste Roheisenerzeugung aufzuweisen hatte, ein Mehr von 15,1 %.

Die Entwicklung der amerikanischen Roheisenerzeugung der letzten Jahrzehnte zeigt die nachstehende Tabelle:

	t		t
1892	9,303,512	1897	9,807,123
1893	7,238,494	1898	11,962,317
1894	6,763,906	1899	13,838,634
1895	9,597,449	1900	14,009,870
1896	8,761,097	1901	16,132,408

Nach den Sorten verteilte sich die Roheisenerzeugung wie folgt:

	1900 t	1900 %	1901 t	1901 %
Giesserei- und Puddel-Roheisen	4,589,717	32,8	4,613,330	28,6
Bessemer-Roheisen	8,070,547	57,6	9,750,842	60,4
Basisches Roheisen	1,039,534	7,8	1,472,012	9,2
Spiegeleisen- und Ferromangan	260,072	1,8	296,724	1,8
	14,009,870		16,132,408	
Es betrug die Roheisenerzeugung:				
Mit Anthracit und Koks . .	1,703,881	12,2	1,739,927	10,8
Mit bituminöser Kohle und Koks	11,915,355	85	14,002,904	86,8
Mit Holzkohle	345,312	2,5	365,910	2,3
Mit Holzkohle und Koks . .	45,322	0,3	23,667	0,1
	14,009,870		16,132,408	

Die unverkauften Roheisenbestände auf den Hütten und in den Lagern der Pig Iron Warrant Company beliefen sich am Jahresende auf 74,825 t, d. i. nicht einmal die Produktion zweier Tage, gegen 453,156 t Ende 1900 und 69,402 t Ende 1899.

Es war im Jahre 1890, als die Roheisenerzeugung der Ver. Staaten zum erstenmal diejenige Grossbritanniens überschritt, und während sie im Jahre 1885 derjenigen Deutschlands noch annähernd gleich kam, hat sie für das Jahr 1901 beide Länder zusammen übertroffen, wahrlich, eine erstaunliche Leistung! Die Hauptproduktionszunahme des letzten Jahres liegt beim Bessemer-Roheisen, von welchem 21 % mehr erzeugt wurden, als im Vorjahre, während die Gesamterzeugung, wie erwähnt, um 15,1 % gestiegen ist. Bezeichnend für die enorme Aufnahmefähigkeit des amerikanischen Marktes ist, dass trotz der grossen Produktionssteigerung die Lagervorräte noch um rund 368,000 t während der Jahres zurückgegangen sind.

Im neuen Jahre hat die Produktionssteigerung noch weiter zugenommen; die Wochenleistungsfähigkeit der im Betrieb befindlichen Hochöfen betrug am 1. Januar 1901 250, 351 Tonnen und am 1. Februar 1902 340,612 Tonnen.

Dabei sanken die amerikanischen Vorräte seit Jahresanfang noch weiter, nämlich um mehr als 58,000 Tonnen. Die Januarproduktion betrug 1,450,000 Tonnen; sie hätte noch grösser sein können, wenn nicht infolge Wagenmangels empfindlicher Koksmangel geherrscht hätte. Es entspricht die Produktion der am 1. Februar d. J. im Betrieb befindlich gewesenen Hochöfen einer Jahresleistung von nicht weniger als 18 Mill. Tonnen.

* * *

— **Bons de caisse italiens.** En vertu d'une loi italienne du 16 février 1899, les bons de caisse de 1 et de 2 lire émis dans les années 1893 et 1894 par le gouvernement royal ont cessé d'avoir cours légal dès le 31 décembre 1901 et seront prescrits dans les cinq ans qui suivront la date susindiquée; pendant ce délai, c'est-à-dire jusqu'au 31 décembre 1906, ces bons seront encore remboursés à leur valeur nominale par les caisses publiques italiennes.

Bien que ce papier-monnaie n'ait jamais eu cours légal dans notre pays, on peut cependant admettre que, par suite du trafic de frontière, quelques coupures isolées en ont été introduites en Suisse et notamment dans les cantons limitrophes de l'Italie. En conséquence, nous rendons le public attentif au fait que le délai de prescription a commencé de courir, et nous engageons les porteurs de ce papier, en vue de leur éviter des pertes, à ne pas négliger l'occasion d'échanger ces bons auprès des caisses publiques italiennes.

Consommation du thé en Angleterre de 1711 à 1900.

Années	Consommation totale en livres anglaises	Années	Consommation totale en livres anglaises
1711	142,000	1850	49,572,000
1725	370.000	1860	78,340,000
1740	1,003,000	1870	118,200,000
1760	4,072,000	1881	167,700,000
1770	7,149,000	1888	184,300,000
1790	14,693,000	1898	235,414,104
1800	20,359,000	1899	242,560,818
1830	30,047,000	1900	249,792,036

Ausländische Banken. — Banques étrangères.

Banque nationale de Belgique.

	6 mars. fr.	13 mars. fr.		6 mars. fr.	13 mars. fr.
Encaisse métall.	119,093,307	117,149,729	Circulat. de billets	600,160,570	601.941,810
Portefeuille .	502,484,164	484,996,439	Comptes-courants	87,510,778	67,894,178

Banca d'Italia.

	20 février. L.	28 février. L.		20 février. L.	28 février. L.
Moneta metallica	868,385,417	868,763,721	Circolazione . .	810,892.533	824,639,983
Portafoglio . .	284,364,190	290,451,817	Conti corr. a vista	132,421.717	122,345,537

Beatenbergbahn.

Aufkündung.

Wir bringen den Inhabern von

$4^1/_2$ % Obligationen erster Hypothek

unseres Anleihens vom 15. Juli 1890 von **Fr. 300,000** zur Kenntnis, dass wir dieses Anleihen titelgemäss auf 6 Monate, d. h. auf 30. September 1902, zur Rückzahlung künden.

Die Obligationen sind auf genannten Termin, mit Coupons vom 30. September bis 31. März 1905 versehen, bei der Spar- & Leihkasse in Bern vorzuweisen, welche solche spesenfrei mit **Fr. 1022. 50** einlösen wird.

Den Inhabern dieser Obligationen wird vor Ende September 1902. mittelst Cirkular, eine Konversionsofferte zu 4 % gemacht werden.

Bern, 15. März 1902.

Drahtseilbahn Thunersee-St. Beatenberg,
Der Präsident der Direktion:
Leuenberger.

(512)

Aktiengesellschaft

Grand Hôtel Bellevue au Lac in Zürich.

Einladung zur Generalversammlung.

Wir beehren uns hiermit, die Herren Aktionäre zur XV. ordentlichen Generalversammlung auf **Samstag, den 29. März 1902, vormittags 10½ Uhr**, im Lokale der Gesellschaft in Zürich einzuladen.

Traktanden:

1) Vorlage des Geschäftsberichtes über das Jahr 1901.
2) Vorlage des Berichtes der Rechnungsrevisoren.
3) Abnahme der Rechnung vom 31. Dezember 1901 und Decharge-Erteilung an die Verwaltungsbehörden.
4) Beschlussfassung über die Verwendung des Jahres-Ergebnisses pro 1901.
5) Wahl von 2 Rechnungsrevisoren und 2 Suppleanten.

Jahresberichte und Stimmkarten für die Generalversammlung können vom 21. März 1902 an gegen schriftliche Angabe der Aktiennummern im Bureau der Gesellschaft bezogen werden.

Zürich, 14. März 1902.

Namens des Verwaltungsrates der Aktiengesellschaft
Grand Hôtel Bellevue au Lac,
Der Präsident:
O. Pestalozzi-Stockar.

(513)

Aktiengesellschaft

Kraftübertragungswerke Rheinfelden.

Die Herren Aktionäre werden auf Grund des § 22 ff des Statuts zu der am

Dienstag, den 29. April 1902, vormittags 10½ Uhr,

im **Geschäftslokale der Berliner Handelsgesellschaft** zu **Berlin**, Behrenstrasse 32, stattfindenden

ordentlichen Generalversammlung

eingeladen. Der Besitz von Mk. 1000-Aktien nominal giebt das Recht auf eine Stimme.

Die Aktionäre, welche an der Generalversammmlung teilnehmen wollen, haben ihre Aktien, resp. Depositalscheine der Reichsbank etc., bis zum 25. April einschliesslich bei

der **Allgemeinen Elektrizitäts-Gesellschaft, Berlin;**
» **Berliner Handels-Gesellschaft, Berlin;**
» **Deutschen Bank, Berlin;**
» **Nationalbank für Deutschland, Berlin;**
den Herren **Delbrück Leo & Cie, Berlin;**
» » **Gebrüder Sulzbach, Frankfurt a. M.;**
der **Schweizerischen Kreditanstalt in Zürich,**

gegen Empfangnahme einer Legitimation in den üblichen Geschäftsstunden zu hinterlegen.

Tagesordnung:

1) Vorlegung der Bilanz und der Gewinn- und Verlust-Rechnung, sowie des Geschäftsberichts für das Jahr 1901.
2) Beschlussfassung über Genehmigung der Bilanz und Erteilung der Entlastung.
3) Aufsichtsratswahlen.
4) Wahl von Revisoren für das Geschäftsjahr 1902.

Rheinfelden, den 8. März 1902.

Der Aufsichtsrat
der Aktiengesellschaft Kraftübertragungswerke Rheinfelden:
Fürstenberg.

(515)

Luzerner Brauhaus A.-G.

(vormals H. Endemann).

Gemäss Beschluss der heutigen Generalversammlung wird der **Coupon Nr. 2** unserer Aktien Nr. 1—500 mit **Fr. 60**, Nr. 501—2500 mit **Fr. 15** spesenfrei eingelöst bei: (518)

Tit. **Bank in Luzern;**
Herren **Kaufmann & Cie** in **Basel** und
unserer **Geschäftskasse.**

Luzern, den 15. März 1902.

Die Direktion.

Bank in Winterthur.

Dividenden-Zahlung.

In der heutigen Generalversammlung der Aktionäre wurde die Dividende für das Geschäftsjahr 1901 auf 4½ % festgesetzt.

Die Zahlung erfolgt vom **17. März** an mit

Fr. 22. 50 per neue Aktie von nom. Fr. 500

bei den nachstehenden Zahlstellen gegen Rückgabe der mit **Nummernverzeichnis** versehenen Coupons Nr. 6:

In **Winterthur**	an unserer Kasse.	
» **Zürich**	bei der Schweizerischen Kreditanstalt.	
	» » Zürcher Kantonalbank.	
» **Basel**	» » Basler Handelsbank.	
	» dem Bankhause von Speyr & Co.	
» **St. Gallen**	» der St. Galler Handelsbank.	
	» dem Bankhause Wegelin & Cie.	
» **Glarus**	» der Glarner Kantonalbank.	
	» » Bank in Glarus.	
» **Aarau**	» » Aargauischen Bank.	
	» » Aargauischen Creditanstalt.	
» **Schaffhausen**	» dem Bankhause Zündel & Co.	
	» der Bank in Schaffhausen.	
» **Bern**	» » Eidgenössischen Bank A.-G.	
» **Luzern**	» » Bank in Luzern.	

Nach dem 30. Juni a. c. erfolgt die Einlösung nur noch an unserer Kasse.

Die Coupons Nr. 18 der alten Stammaktien von nom. Fr. 400 werden mit **Fr. 18** ausschliesslich an unserer Kasse in **Winterthur** bezahlt.

Wir laden die Inhaber der noch ausstehenden alten Stammaktien neuerdings ein, ihre Titel gegen neue Aktien umzutauschen.

Winterthur, den 15. März 1902.

(521) **Die Direktion.**

Scieries Mécaniques, Payerne.

Messieurs les actionnaires sont convoqués en **assemblée générale ordinaire** pour le **samedi, 29 mars 1902**, à **2 heures de l'après-midi**, à **l'Hôtel de l'Ours** à **Payerne.**

Ordre du jour:

1° Rapport du conseil d'administration sur les résultats et les comptes de l'exercice 1901 et sur la gestion.
2° Rapport de MM. les commissaires-vérificateurs.
3) Délibération sur ces rapports et votation sur leurs conclusions.
4° Propositions individuelles.

Le bilan, le compte de profits et pertes, ainsi que le rapport de MM. les commissaires-vérificateurs seront à la disposition de MM. les actionnaires au bureau de la société du **17 au 25 mars 1902.**

Les cartes d'admission à l'assemblée seront délivrées pour les porteurs d'actions au porteur au bureau de l'usine jusqu'au **28 mars** sur présentation des actions.

Payerne, le 15 mars 1902.

(519) **Le conseil d'administration.**

Bank für Graubünden.

Dividenden-Zahlung.

Gegen Ablieferung des betreffenden **Coupons Nr. 39** kann die Dividende für das Jahr 1901, samt Zuschlag a Conto Steuerrestitution, mit

Fr. 26 per Aktie

bei der Tit. **Schweiz. Kreditanstalt** in **Zürich**; bei der Tit. **Bank in St. Gallen**; bei unserm **Comptoir** in **Samaden** und unsern **Agenturen**, sowie bei unserer **Hauptkassa** in **Chur** bezogen werden. (520)

Chur, den 14. März 1902.

Die Direktion.

London.

Energischer, tüchtiger, junger Kaufmann, mit gründlicher Platzkenntnis in **London**, sucht per sofort die

Vertretung

eines ersten Hauses für England zu übernehmen. — Gefl. Offerten unter Chiffre **Z H 1958** an **Rudolf Mosse, Zürich.** (517)

Für Cigarren-Fabrikanten.

Von solidem, zahlungsfähigem Manne werden für ein neu zu gründendes **Cigarren- und Tabakgeschäft** (Verkauf en détail und mi-gros) von ersten Häusern Offerten über Lieferung von nur Ia Waren erbeten. — Gefl. Offerten unter Chiffre **Zag E 116** an **Rudolf Mosse, Bern.** (522)

Nouveau

Tableau Monétaire

des pièces ayant cours légal dans les pays de l'union latine.

Introduit pour les bureaux et stations des *administrations des Postes et Télégraphes*, Douanes, la Caisse fédérale et une grande partie des chemins de fer suisses.

Prix du tableau monté, 80 ct.

Emballage, port et remboursement. 40 centimes. (393)

Se trouve dans toutes les bonnes librairies, papeteries, etc. ou directement chez les éditeurs

KAISER & Co., Berne.

Rudolf Mosse in Zürich.

Alleinige Inseraten-Annahme des „Schweiz. Handelsamtsblatt"

Buchdruckerei JENT & Co in Bern. — Imprimerie Jent & Cie à Berne.